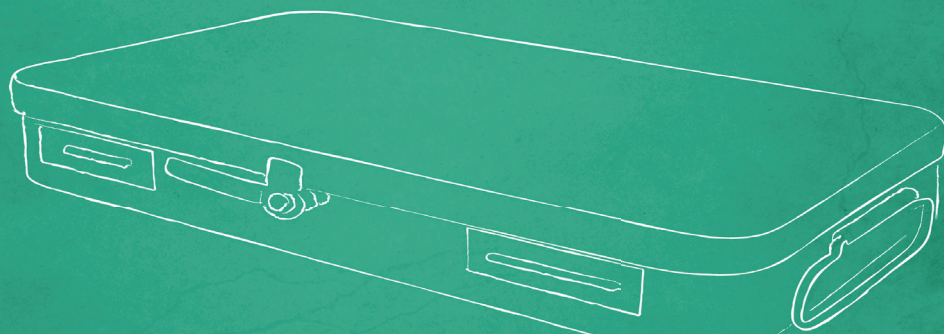


OPEN SURGERY



round metal bowls

instrument boxes



Verschiedenes **Miscellaneous**

Diversos artículos

Articles divers

Articoli diversi

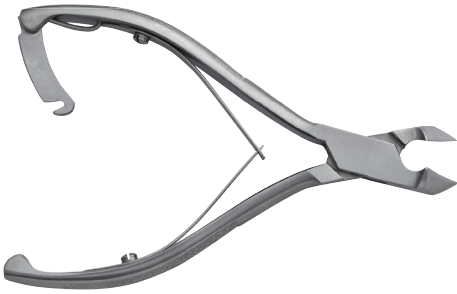
250

Nagelscheren; Nagelzangen Nail Scissors; Nail Nippers

Tijeras para uñas; Pinzas para cortar uñas
Ciseaux à ongles; Pinces à ongles
Forbici per unghie; Tronchesine per unghie

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-010-10			
250-020-10		10,5 cm; 4 1/8"	
250-030-14		14,0 cm; 5 4/8"	
250-032-14		14,0 cm; 5 4/8"	
TURNBULL			
			
250-034-11	12,0 cm; 4 6/8"		
250-034-13	13,0 cm; 5 1/8"		

Nagelzangen; Hautscheren; Nagelfeilen
Nail Nippers; Cuticle Scissors; Nail Files

Pinzas para cortar uñas; Tijeras cuticulares; Limas para uñas
 Pincers pour couper ongles; Ciseaux à envies; Limes à ongles
 Tronchesine per unghie; Forbici per pelle; Lime per unghie

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-036-13		13,0 cm; 5 1/8"	
250-038-11		10,5 cm; 4 1/8"	
250-040-11		10,5 cm; 4 1/8"	
250-042-10		10,0 cm; 3 7/8"	
250-043-10		10,0 cm; 3 7/8"	
250-050-10		10,0 cm; 3 7/8"	

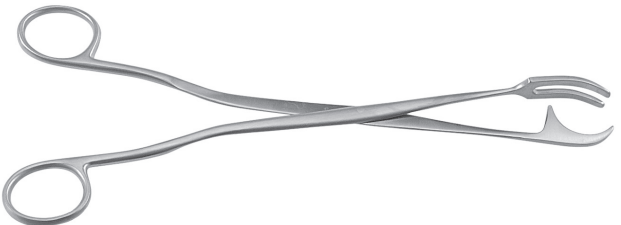


Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-130-04	Ø 40 x 25 mm 15 ccm		
250-130-06	Ø 60 x 35 mm 75 ccm		
250-130-08	Ø 80 x 45 mm 225 ccm		
250-130-10	Ø 100 x 55 mm 325 ccm		
250-130-12	Ø 120 x 65 mm 500 ccm		
250-130-15	Ø 150 x 80 mm 900 ccm		
250-133-00	Ø 150 x 75 mm 0,75 l		
250-133-10	Ø 160 x 75 mm 1,00 l		
250-133-20	Ø 220 x 75 mm 2,00 l		
250-133-40	Ø 260 x 120 mm 4,50 l		
250-133-50	Ø 300 x 120 mm 6,00 l		
250-133-70	Ø 320 x 140 mm 8,00 l		
250-133-90	Ø 400 x 150 mm 14,00 l		
	Nierenschale Kidney dishes Riñoneras Bassins réniformes Bacinelle reniformi		
250-140-17	170 mm		
250-140-25	250 mm		
250-140-27	275 mm		



Art.Nr.	Beschreibung Description		Size	Spez.
Standgefäß Metal jars Tarros metálicos Récipients métalliques Recipienti metallici				
250-142-01	Ø 30 x 90 mm			
250-142-02	Ø 50 x 100 mm			
250-142-03	Ø 50 x 130 mm			
250-142-04	Ø 50 x 175 mm			
250-142-06	Ø 75 x 130 mm			
250-142-07	Ø 75 x 175 mm			
250-142-09	Ø 100 x 200 mm			
Stechbecken Bed pans Silletas Bassins de lit Padelle				
250-146-23	Ø 230 mm			
250-146-31	Ø 300 mm			
250-151-14	MAYO	Sterilisierklammer Safety pin Imperdibles para instrumentos Pince de stérilisation Pinze per sterilizzazione	14,0 cm; 5 4/8"	
250-152-14	MAYO	Sterilisierklammer Safety pin Imperdibles para instrumentos Pince de stérilisation Pinze per sterilizzazione	14,0 cm; 5 4/8"	



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
	WEINSTEIN Sterilisierklammer Safety pin Imperdibles para instrumentos Pince de stérilisation Pinze per sterilizzazione		
250-156-15	15,0 cm; 6"		
250-156-20	20,0 cm; 8"		
			
250-163-27	CHEATLE Sterilisierzange Sterilizing forceps Pinza para esterilización Pincers pour instruments stérilisés Pinze per strumenti sterilizzati	27,0 cm; 10 5/8"	
			
250-164-23	ROGGE Sterilisierzange Sterilizing forceps Pinza para esterilización Pincers pour instruments stérilisés Pinze per strumenti sterilizzati	30,0 cm; 11 6/8"	
			
	runde Metalldose mit Deckel round metal bowls with lid cajas redondas con tapas boîte métallique ronde avec couvercle scatole rotonde con coperchio		
250-180-06	Ø 60 x 60 mm		
250-180-07	Ø 85 x 85 mm		
250-181-06	Ø 100 x 50 mm		
250-181-10	Ø 100 x 100 mm		
250-182-08	Ø 85 x 125 mm		
250-182-12	Ø 120 x 120 mm		
250-182-15	Ø 150 x 150 mm		
			

Mehrweckschale; Messbecher Universal Trays; Measures

Bandejas univesales; Vaso-medidas

Plateaux universales; Mesurette

Bacinelle universali; Bicchieri

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
Mehrzweckschale Universal trays Bandejas universales Plateau universal Bacinelle universali			
250-207-23	230 x 190 x 45 mm		
250-207-31	300 x 200 x 55 mm		
250-209-35	350 x 250 x 50 mm		
250-209-40	450 x 300 x 50 mm		
Instrumententablett Instrument trays Bandejas para instrumentos Plateau pour les instruments Bacinelle per strumenti			
250-220-21	210 x 160 x 10 mm		
250-220-24	240 x 180 x 10 mm		
250-220-31	310 x 150 x 10 mm		
250-221-31	310 x 210 x 10 mm		
250-221-35	335 x 235 x 10 mm		
250-221-40	420 x 290 x 20 mm		
250-221-42	400 x 300 x 12 mm		
Messbecher; graduert Measures; graduated Vasos-medidas; graduados Mesurette; graduée Bicchieri; graduati			
250-230-10	1,00 l		
250-230-20	2,00 l		
250-230-25	0,25 l		
250-230-50	0,50 l		

Bereitschaftskasten; Instrumentenkasten Petri Dishes; Storing Cases; Instrument Box

Cajas para almacenaje; Cajas con tapa

Boîtes pour stockage; Boîtes avec couvercle

Scatole per magazzino; Scatole con coperchio

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description		Size	Spez.
	Bereitschaftskasten; perforiert; mit Scharnierdeckel und Filter Storing cases; perforated; with hinged lid and filter Cajas para almacenaje; perforado; con tapa de bisagra y filtro Boîtes pour stockage; avec couvercle à charnières et filtre Scatole per magazzino; perforati; con coperchio a cerniera e filtro			
250-245-23	230 x 130 x 50 mm	250-246-23	230 x 130 x 75 mm	
250-245-26	260 x 150 x 50 mm	250-246-26	260 x 150 x 75 mm	
250-245-27	275 x 235 x 50 mm	250-246-30	300 x 200 x 75 mm	
250-245-30	300 x 200 x 50 mm	250-246-32	325 x 275 x 75 mm	
250-245-32	325 x 275 x 50 mm	250-246-42	420 x 175 x 75 mm	
250-245-42	420 x 175 x 50 mm			



	Ersatz-Textilfilter; Packung mit 5 Paar Spare textile filters; package of 5 pairs Filtros de tejido de recambio; paquete con 5 pares Filtres en tissu de rechange; paquet avec 5 paires Filtri di tessuti di ricambio; pacchetto con 5 paia			
250-248-23	230 x 130 mm	250-248-30	300 x 200 mm	
250-248-26	260 x 150 mm	250-248-32	325 x 275 mm	
250-248-27	275 x 235 mm	250-248-42	420 x 175 mm	

	Instrumentenkasten mit Knopfdeckel Instrument box with lid with knob Cajas con tapa con botón Boîtes avec couvercle à bouton Scatole con coperchio a bottone			
250-260-16	165 x 90 x 35 mm			
250-260-20	200 x 100 x 50 mm			
250-260-22	220 x 150 x 50 mm			
250-260-26	260 x 150 x 50 mm			
250-260-30	300 x 200 x 50 mm			



Nadeldosen Needle Cases

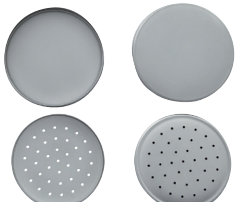
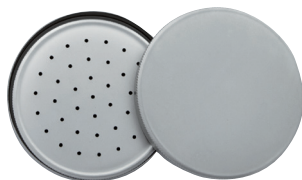
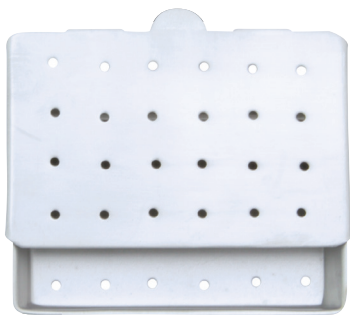
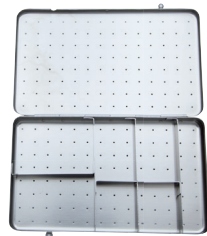
Estuches para agujas

Boîtes pour aiguilles

Scatole per aghi

ONTARRA



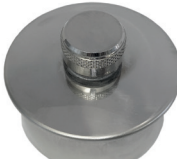
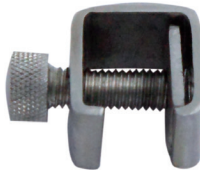
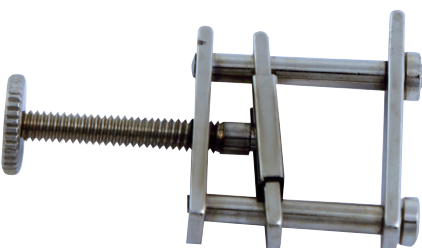
Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-300-00	Nadeldose komplett mit Innendose Needle cases complete with interior box Estuches para agujas con caja interior Boîte pour aiguilles complète avec boîte intérieure Scatole per aghi con scatola interiore	Ø 65,0 mm 	
250-300-01	Nadelinnendose allein Needle case interior box Caja interior para agujas Boîte intérieure pour aiguilles Scatole interiore		
	Nadeldose; perforiert Needle cases; perforated Estuches para agujas; perforado Boîte pour aiguilles; perforée Scatole per aghi; perforati		
250-302-50	50 x 25 x 4,5 mm		
250-304-65	65 x 42 x 8,0 mm		
250-304-75	75 x 25 x 4,5 mm		
250-310-20	Nadeletui; perforiert Needle cases; perforated Estuches para agujas; perforado Boîte pour aiguilles; perforée Scatole per aghi; perforati	210 x 125 x 17 mm 	
250-315-15	Nadeletui Needle cases Estuches para agujas Boîte pour aiguilles Scatole per aghi	150 x 95 x 13 mm 	

Medizinbecher; Spirituslampe, Schlauchklemmen Medicine Cups; Spirit Lamp; Tubing Clamps

Vasos medicinales; Lámparas de alcohol; Cierra-tubos
Gobelets; Lampes á alcool; Pince presse-tubes
Bicchieri per medicina; Lampade a spirito; Pinze serratubi

TONTARRA



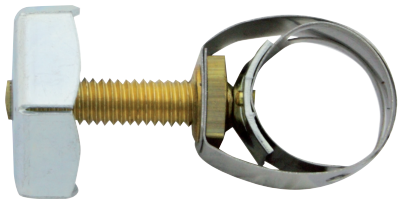
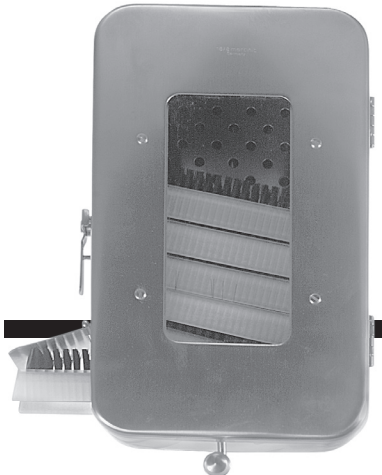
Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-320-10	Petrieschale Petri dishes Cápsulas de petri Boîtes de petri Scodella di petri	Ø 100 x 20 mm	
	Medizinbecher Medicine cups Vasos medicinales Gobelets Bicchieri per medicina		
250-310-25	25 ccm		
250-310-50	50 ccm		
250-350-12	Spirituslampe; runder Docht Spirit lamp; round wick Lámparas de alcohol; mecha rotundo Lampes á alcool; mèche redonda Lampade a spirito; lucignolo rotondo	120 ccm	
250-400-12	SIMPLEX Schlauchklemme Tubing clamp Cierra-tubos Pince presse-tubes Pinza serratubi	12 mm	
	HOFFMANN Schlauchklemme Tubing clamp Cierra-tubos Pince presse-tubes Pinza serratubi		
250-404-13	13 mm		
250-404-17	17 mm		
250-404-20	20 mm		
250-404-25	25 mm		
250-404-30	30 mm		
250-404-40	40 mm		

Schlauchklemmen; Handwaschbürsten Tubing Clamps; Hand and Nail Brushes

Cierra-tubos; Cepillo para uñas
Pincos presse-tubes; Brosse à ongles
Strettori per tubi; Spazzola per unghie

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description		Size	Spez.
	MOHR	Quetschhahn Tubing clamps for high pressure Cierra-tubos para alta presión Serre-tubes à haute pression Strettori per tubi ad alta pressione		
250-410-40	40 mm			
250-410-50	50 mm			
250-410-60	60 mm			
250-410-70	70 mm			
250-410-80	80 mm			
	Schlauchspanner	Tubing clamps for high pressure Cierra-tubos para alta presión Presse-tubes en haute pression Strettori per tubi ad alta pressione		
250-420-17	Ø 12-17 mm			
250-420-21	Ø 16-21 mm			
250-420-25	Ø 20-25 mm			
250-420-29	Ø 24-29 mm			
	Bürstenspender	Brush dispenser Distribuidor de cepillos Distributeur de brosses Distributore di spazzole		
250-800-01	für 10 Bürsten 260 x 155 x 65 mm for 10 brushes para 10 cepillos pour 10 brosses per 10 spazzole			
250-800-02	für 20 Bürsten 270 x 240 x 65 mm for 20 brushes para 20 cepillos pour 20 brosses per 20 spazzole			
250-800-10	Handwaschbürste; autoklavierbar; 10 Stck./Packung Hand and nail brush; autoclavable; 10 pcs./box Cepillo para uñas; autoclavable; 10 piezas/paquete Brosse à ongles; stérilisable; 10 pièces/paquets Spazzola per unghie; sterilizzabile; 10 pezzi/confezione			

Wasserstrahl-Reinigungspistole Water Jet Pistol

Pistola-lavatoria de chorro de agua

Pistolet-laveur à jet d'eau

Pistola lavatrice a getto d'acqua

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-501-00	mit 9 Aufsätzen 250-501-01 bis 250-501-09; 1 m Druckschlauch; Haken und Schelle with 9 tips 250-501-01 to 250-501-09; 1 m pressure tube; strap and suspension hook con 9 toberas 250-501-01 a 250-501-09; 1 m tubo de presión; abrazadera y gancho de suspensión avec 9 embouts 250-501-01 à 250-501-09; 1 m de tuyau à haute pression; agrafe de serrage et crochet de suspension con 9 raccordi 250-501-01 sino 250-501-09; 1 m tubo ad alta pressione; graffa e gancio di sospensione		SET



250-501-01	Fig. 1	für Flaschen for bottles para botellas pour bouteilles per bottiglie	
250-501-02	Fig. 2	für Record-Spritzen Konen for cones of record-syringes para conos de jeringas Record pour raccords de seringues Record per coni di siringhe Record	
250-501-03	Fig. 3	für Katheter for catheters para catéteres pour sondes per cateteri	
250-501-04	Fig. 4	für Drainageschläuche for drainage tubings para tubos de drenaje pour sondes à drainage per tubi di drenaggio	
250-501-05	Fig. 5	für Hohlgefäße for receptacles para recipientes pour vases per recipienti	

Wasserstrahl-Reinigungspistole Water Jet Pistol

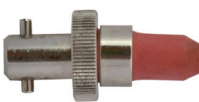
Pistola-lavatoria de chorro de agua

Pistolet-laveur à jet d'eau

Pistola lavatrice a getto d'acqua

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
250-501-06	Fig. 6 für Kanülen mit Record-Konus for hypodermic needles with Record-cone para agujas de inyección con cono Record pour aiguilles hypodermiques; raccord Record per aghi ipodermici con cono Record		
250-501-07	Fig. 7 für Kanülen mit Luer-Konus for hypodermic needles with Luer-cone para agujas de inyección con cono Luer pour aiguilles hypodermiques; raccord Luer per aghi ipodermici con cono Luer		
250-501-08	Fig. 8 für Meß- und Vollpipetten for measuring and volumetric pipettes para pipetas de medida y volumétricas pour pipettes ordinaires et de précision per pipette comuni e graduate		
250-501-09	Fig. 9 für feine Pipetten for fine pipettes para pipetas finas pour pipettes fines per pipette fine		
250-501-20	Reinigungspistole; allein Water jet pistol; only Pistola-lavatoria; solo Pistolet-laveur; seul Pistola lavatrice; solo		
	Überwurfmutter Coupling Tuerca-hembra Ecrou-raccord Dado premistoppa		
250-502-02	1/2 Zoll 1/2 inch 1/2 pulgada 1/2 pouces 1/2 pollici		
250-502-03	3/4 Zoll 3/4 inch 3/4 pulgada 3/4 pouces 3/4 pollici		

Flaschenöffner; Pflegeöl Bottle Opener; Instrument Oil

Abre-botellas; Aceite para instrumentos
Ouvre-bouteilles; Huile pour instruments
Apribottiglie per bottiglie; Olio speciale per strumeti

TONTARRA



Art.Nr.	Beschreibung Description	Size	Spez.
265-500-20	Flaschenöffner für Infusionsflaschen Bottle opener for infusion bottles Abre-botellas para botellas de infusiones Ouvre-bouteille pour les bouteilles de perfusion Apribottiglie per bottiglie d' infusione		



265-950-40	InstruCare Instrumenten Öl; Spraydose 400 ml Instrument oil; spray 400 ml Aceite para instrumentos; spray 400 ml Huile pour instruments; bombe aérosol 400ml Olio speciale per strumenti; spray 400 ml
------------	--

